

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1995-1996

5 DECEMBER 1995

**Wetsontwerp houdende fiscale,  
financiële en diverse bepalingen  
(Artikelen 48 en 49)**

## VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE  
BUITENLANDSE AANGELEGENHEDEN  
UITGEBRACHT DOOR  
DE HEER **BOURGEOIS** (1)

## I. BESPREKING

De minister van Landsverdediging legt uit dat om het materieel te verkopen dat tengevolge van de uitvoering van het herstructureringsplan van de strijdkrachten overtollig is geworden en de opbrengst

(1) Dit ontwerp is geëvoeerd op 2 december 1995.

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen:

1. Vaste leden: de heren Vautmans, voorzitter; Destexhe, Devolder, Hostekint, Mahoux, de dames Mayence-Goossens, Thijs, Willame-Boonen en de heer Bourgeois, rapporteur.

2. Plaatsvervanger: Mevr. Van der Wildt.

*Zie:*

Gedr. St. van de Senaat:

1-187/1 - 1995/1996:

Nr. 1: Wetsontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Nrs. 2 en 3: Amendementen.

Nrs. 4 en 5: Verslag.

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1995-1996

5 DÉCEMBRE 1995

**Projet de loi portant des dispositions  
fiscales, financières et diverses  
(Articles 48 et 49)**

## RAPPORT

FAIT AU NOM  
DE LA COMMISSION  
DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES  
PAR M. **BOURGEOIS** (1)

## I. DISCUSSION

Le ministre de la Défense nationale explique qu'afin de pouvoir procéder à la vente du matériel devenu excédentaire suite à l'exécution du plan de restructuration des Forces armées et afin de pouvoir

(1) L'évocation du présent projet a eu lieu le 2 décembre 1995.

Ont participé aux travaux de la commission:

1. Membres effectifs : MM. Vautmans, président; Destexhe, Devolder, Hostekint, Mahoux, Mmes Mayence-Goossens, Thijs, Willame-Boonen et M. Bourgeois, rapporteur.

2. Membre suppléant: Mme Van der Wildt.

*Voir:*

Documents du Sénat:

1-187/1 - 1995/1996:

N° 1: Projet de loi transmis par la Chambre des représentants.

Nos 2 et 3: Amendements.

Nos 4 et 5: Rapport.

van die verkoop te kunnen gebruiken voor het departement, zijn voorgangers toestemming hebben gekregen om in de bevoegdheden te treden van het bestuur der domeinen.

Het gaat om de verlenging van een maatregel die reeds bestaat sedert de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen.

De gemoderniseerde Mirages 5 zijn aan Chili verkocht via een Belgische onderneming. In afwijking van de budgettaire bepalingen blijft de opbrengst van die verkoop verworven.

De opbrengst van die verkopen blijft op een rekening thesaurie-verrichtingen die beschikbaar is voor de minister van Landsverdediging. Duidelijk is dat die middelen slechts zullen worden geordonneerd met de toestemming van de inspecteur van Financiën en later met een visum van het Rekenhof.

De uitgaven blijven dus volledig onderworpen aan administratieve en budgettaire controle.

Voorts legt de minister uit welke technieken zijn gebruikt om het materieel te verkopen.

Het is juist dat de Staat traditioneel aankoopt op de openbare markt maar zelden verkoper is.

Wat de onroerende goederen betreft, geschiedt de verkoop via het ministerie van Financiën, Comité van aankoop, dat tot de openbare verkoop overgaat ten voordele van het departement Landsverdediging.

Wat het materieel betreft, zijn er drie verkoopsmogelijkheden: de openbare verkoop voor een aantal zaken (bijvoorbeeld voor tenten, jeeps, enzovoort), het indienen van aankoopvoorstellen door particulieren, wat leidt tot onderhandse onderhandelingen op basis van de marktprijs, en contracten van Staat tot Staat voor belangrijker aankopen (bij voorbeeld vliegtuigen, tanks, enzovoort).

Op de vraag van een lid antwoordt de minister dat de verkoop van gebouwen en materieel het gevolg is van de reductie van de strijdkrachten, de afschaffing van de militaire dienst, het hergroeperen van bepaalde eenheden en sommige scholen op bepaalde plaatsen.

Dat belet niet dat wij onze internationale verplichtingen moeten nakomen, met name de uitrustingssnormen die gestandaardiseerd zijn binnen N.A.T.O.-verband.

De minister herinnert eraan dat wij sedert de hervorming van de strijdkrachten op gebied van investeringen werken binnen het kader van een plan op middellange termijn (P.M.T.), dat de omvang van de defensie-investeringen vastlegt tot 1997.

Dit plan is door de Regering goedgekeurd en bevat een lijst van het materieel dat moet worden aange-

utiliser le résultat de cette vente pour le département, ses prédecesseurs avaient obtenu l'autorisation de se substituer à l'Administration des domaines.

Il s'agit d'une prolongation d'une mesure qui existe depuis la loi du 30 décembre 1992 portant des dispositions sociales et diverses.

Des Mirages 5 modernisés ont été vendus au Chili par l'intermédiaire d'une entreprise belge. En dérogation aux dispositions budgétaires, le produit de cette vente reste acquis.

Le produit de ces ventes reste sur un compte de théâtral disponible pour le ministre de la Défense. Il est évident qu'on n'ordonne ces moyens qu'avec l'accord de l'inspecteur des Finances et, ultérieurement, qu'avec un visa de la Cour des comptes.

Les dépenses restent donc entièrement soumises au contrôle administratif et budgétaire.

Ensuite, le ministre explique les techniques utilisées pour vendre ce matériel.

Il est vrai que l'État est traditionnellement acheteur sur le marché public, mais n'est pas souvent vendeur.

En ce qui concerne des biens immobiliers, la vente se fait par l'entremise du ministère des Finances, le Comité d'acquisitions, qui procède à la vente publique au bénéfice du département de la Défense.

En ce qui concerne le matériel, trois méthodes de vente sont possibles: la vente publique pour un certain nombre de dispositifs (par exemple, pour des tentes, des jeeps, etc.), le dépôt de propositions d'achats par des particuliers qui donnent lieu à des négociations de gré à gré sur la base des prix du marché, et des contrats d'État à État pour des marchés d'importance plus grande (par exemple, des avions, des chars, etc.).

À la question d'un membre, le ministre répond que la vente d'immeubles et de matériel est la conséquence de la réduction des forces, de la suppression du service militaire, de la reconcentration de certaines troupes et de certaines écoles sur certains sites.

Cela ne nous empêche pas de respecter nos engagements internationaux, en particulier les normes d'équipement qui sont standardisés au sein de l'O.T.A.N.

Le ministre rappelle que depuis la réforme des Forces armées, nous vivons en termes d'investissements dans la logique d'un plan à moyen terme (P.M.T.), qui prévoit l'importance des investissements à faire par la défense jusqu'à 1997.

Ce plan a été approuvé par le Gouvernement et contient une liste de matériel à acquérir au cours de

kocht tijdens de looptijd van dat plan, daaronder begrepen het bedrag van de dienovereenkomstige investeringen en de data van de daarbij behorende ordonnanceringen.

De minister voegt eraan toe dat de investeringsmiddelen ontoereikend zijn. Daartoe is voorzien in een aan voorwaarden gebonden programma: bijkomende investeringen mogen alleen worden gedaan met de opbrengsten van de verkoop.

## II. STEMMING

De artikelen verwezen naar de Commissie voor de Buitenlandse Aangelegenheden zijn in hun geheel aangenomen met 7 stemmen, bij 3 onthoudingen.

\*  
\* \*

Vertrouwen wordt geschenken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

*De Rapporteur,*  
André BOURGEOIS.

*De Voorzitter,*  
Valère VAUTMANS.

l'exécution du plan, y compris le montant des investissements correspondants à l'échéancier des ordonnancements correspondants.

Le ministre ajoute que les moyens d'investissements sont insuffisants. Pour cette raison, un programme conditionnel est prévu : des investissements supplémentaires qui ne peuvent être réalisés qu'*au prorata* des recettes générées par la vente.

## II. VOTE

L'ensemble des articles renvoyés à la Commission des Affaires étrangères a été adopté par 7 voix et 3 abstentions.

\*  
\* \*

Confiance a été faite au rapporteur pour la rédaction du présent rapport.

*Le Rapporteur,*  
André BOURGEOIS.

*Le Président,*  
Valère VAUTMANS.